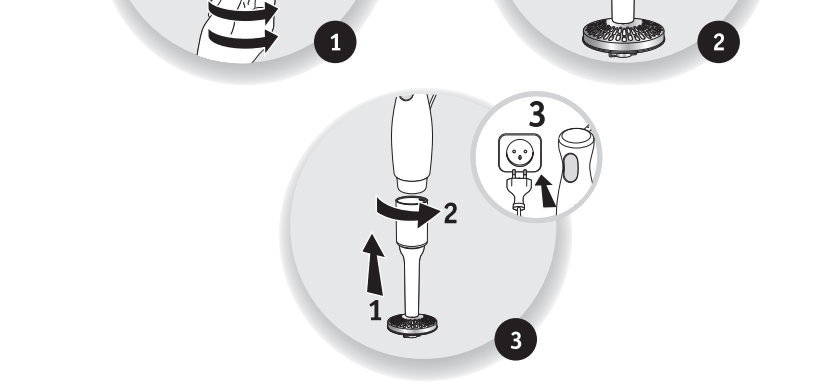
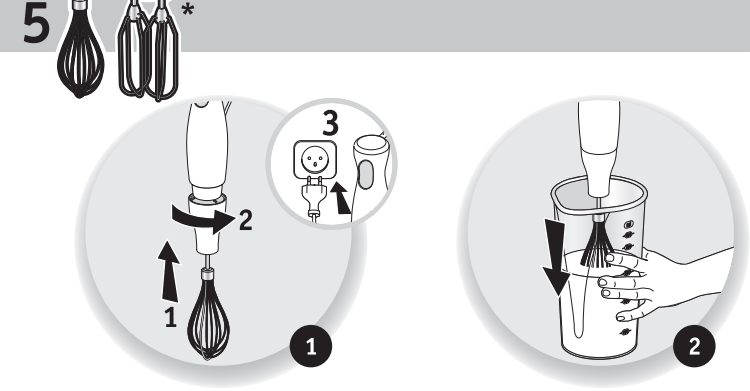
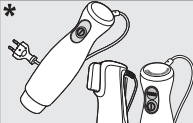
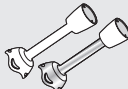


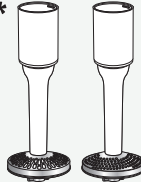






|                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| *                                                                                                                                                                                | ✗                                                                                  | ✗                                                                                  | ✓                                                                                  |
| *                                                                                                                                                                                | ✓                                                                                  | ✗                                                                                  | ✗                                                                                  |
| * <br>                                                                                        | ✗                                                                                  | ✗                                                                                  | ✓                                                                                  |
| <br><br>   | ✓                                                                                  | ✓                                                                                  | ✗                                                                                  |
| * <br><br> | ✗                                                                                  | ✗                                                                                  | ✓                                                                                  |
| <br>                                                                                          | ✓                                                                                  | ✓                                                                                  | ✗                                                                                  |
| *                                                                                                                                                                                | ✓                                                                                  | ✓                                                                                  | ✓                                                                                  |
| *                                                                                                                                                                                | ✗                                                                                  | ✗                                                                                  | ✓                                                                                  |
| *                                                                                                                                                                               | ✓                                                                                  | ✓                                                                                  | ✓                                                                                  |

|                                                                                     |                                                                                    |  |                                                                                    |  |                                                                                    |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                     | ✗                                                                                  |  | ✗                                                                                  |  | ✓                                                                                  |  |
|  | ✓                                                                                  |  | ✓                                                                                  |  | ✓                                                                                  |  |

|                                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                     |                                                                                         |                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |  |      | <br>MAX |
|                  |    |                                                                                       | ①   turbo                                                                           | 1min                                                                                    | 1Kg                                                                                        |
|                                                                                                     |    |                                                                                       | ①   turbo                                                                           | 3min                                                                                    | <br>8   |
| <br>5 min<br>max |    |    | 350-600W                                                                            | ①    | 300 ml                                                                                     |
|                                                                                                     |    |    | 700-1200W                                                                           | ①   turbo                                                                               | 300 ml                                                                                     |
|                                                                                                     |   |    | 350-600W                                                                            | ①    | 800 g                                                                                      |
|                                                                                                     |  |  | 700-1200W                                                                           | ①   turbo                                                                               | 800 g                                                                                      |

| <p>*</p> <p>MAX 1min</p>      | <p>Oil 250ml</p> <p>100g + 100g + 100g + 50g =</p> | turbo | 30s  |       | 1     |
|-------------------------------|----------------------------------------------------|-------|------|-------|-------|
| <p>*500 ml</p> <p>max 40s</p> |                                                    | turbo | 30s  | 20g   | 20g   |
| <p>*150ml</p>                 | <p>* 600-1200W</p> <p>* 300-450W</p>               | turbo | 3s   | 40g   | 40g   |
| <p>*</p> <p>5 min max</p>     |                                                    | turbo | 3min | 200ml | 200ml |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Si votre appareil ne fonctionne pas, vérifiez qu'il soit bien connecté au secteur, que le cordon soit en bon état. Votre appareil ne fonctionne toujours pas? Adressez-vous à un centre service agréé (voir liste dans le livret service).</p>                                                                                                  | <p>Om apparaten inte fungerar, kontrollera att ansluten till elnätet och att sladden är i gott Vad gör jag ifall apparaten fortfarande inte fungerar? Vänd dig till ett auktoriserat servicecenter (se listen i servicehäftet).</p>                                                          |
| <p>If your appliance does not work, check it is properly connected to the mains and the power cord is in good condition. Your appliance still does not work? Contact an approved service centre (see the service booklet).</p>                                                                                                                     | <p>Jos laite ei toimi, tarkasta, että siihen on kyttä virta oikein ja että johto on kunnossa. Eikö vielääkään toimi? Ota yhteyttä valtuutettuun huoltopalveluun (katso yhteystiedot huoltojasta).</p>                                                                                        |
| <p>Sollte Ihr Gerät nicht funktionieren, überprüfen Sie, ob es ordnungsgemäß an die Stromversorgung angeschlossen ist und ob das Kabel in einwandfreiem Zustand ist. Ihr Gerät funktioniert immer noch nicht? Wenden Sie sich an einen autorisierten Kundendienst (siehe Liste im Serviceheft).</p>                                                | <p>Dersom apparatet ikke virker, sjekk at det er tllt strømtett, og at ledningen er i god stat. Fungerer apparatet fortsatt ikke? Kontakt e godkjent serviceverksted (se listen i serviceheften).</p>                                                                                        |
| <p>Als uw apparaat niet werkt, controleer dan of het goed op het elektriciteitsnet is aangesloten en of het snoer niet beschadigd is. Werkt het apparaat nog steeds niet? Neem dan contact op met een erkend servicecentrum (zie de lijst in het serviceboekje).</p>                                                                               | <p>Cihazınız çalışmıyorsa, elektrik şebekesine e şekilde bağlandığını, kablusunun çalıdır oluğunu doğrulayın. Cihazınız hala çalışmıı Yetkili bir servis merkezine başvurun (servis kitapçığındaki listeye bakınız).</p>                                                                     |
| <p>Se l'apparechio non funziona, verificate che sia ben collegato alla rete elettrica e che il cavo sia in buono stato. L'apparecchio continua a non funzionare? Rivolgersi ad un centro di assistenza autorizzato (vedere l'elenco nel libretto).</p>                                                                                             | <p>Если ваш прибор не работает, проверьте, правильно ли он подключен к сети, исправен ли шнур. Прибор по-прежнему не работает? Обратитесь в аккредитованный центр технического обслуживания (см. список в паспорте изделия).</p>                                                             |
| <p>Si su aparato no funciona, asegúrese de que está bien conectado a la red eléctrica y que el cable está en buen estado. ¿Su aparato sigue sin funcionar? Diríjase a un servicio técnico autorizado (ver la lista en el folleto de servicio).</p>                                                                                                 | <p>Якщо прилад не працює, переконайтеся, правильно підключений до мережі та шнур доданий до станції. Прилад усе одно не працює. Зверніться в один з акредитованих центрів технічного обслуговування (див. список у паспорті виробу).</p>                                                     |
| <p>Caso o aparelho não esteja funcionar, certifique-se de que está corretamente ligado à corrente e que o cabo de alimentação se encontra em perfeitas condições de utilização. O seu aparelho continua sem funcionar? Contacte um Serviço de Assistência Técnica autorizado (consulte a lista no folheto de Serviços de Assistência Técnica).</p> | <p>Егер құрылғын жұмыс істемес, құрылғының қуатын дұрыс қосылғанын және қуат сымның күйін тексеріңіз. Құрылғы мүлдем жұмыс істемей ме? Тілісті қызы қарасты орталығына хабарласыңыз (қызмет көрсетудің маңысында берілген тізімді қараңыз).</p>                                              |
| <p>Εάν η συσκευή σας δεν λειτουργεί, βεβαιωθείτε ότι έχει συνδεθεί σωστά στην πρίζα και ότι το καλώδιο βρίσκεται σε καλή κατάσταση. Η συσκευή σας εξακολουθεί να μη λειτουργεί; Απευθυνθείτε σε ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις (δείτε τη λίστα στο φυλλάδιο σέρβις).</p>                                                                        | <p>Dacă aparatul dumneavoastră nu funcționează, verificați ca acesta să fie racordat corespunzător rețeaua de alimentare și cablul să fie în stare bună. Aparatul dumneavoastră tot nu funcționează? Adresați-vă unui centru de service agreeat (a vedea lista din carnetul de service).</p> |
| <p>Hvis apparatet ikke virker, kontroller om det er tilslutet netforsyningen. Virker apparatet stadig ikke? Kontakt et autoriseret serviceværksted (se listen i servicehæftet).</p>                                                                                                                                                                | <p>Če naprava ne deluje, preverite, ali je kabel priključen v električno omrežje, oziroma se je priključil, da kabel ni poškodovan. Vaja ni še vedno ne deluje? Obrnite se na pooblaščen servisni center (glejte seznam v servisni knjigi).</p>                                              |

|                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Ako váš aparát ne radi, proverite da li je pravilno povezan na električnu mrežu i da li je kabl u dobrom stanju. Vaš aparat i dalje ne radi? Obratite se ovlašćenom servisu (vidi listu u knjižici o postprodajnim uslugama).</p>                        | <p>Ak váš prístroj nefunguje, skontrolujte, zapojený do zásuvky a či je kábel v poriadku. Zariadenie stále nefunguje? Obráťte na autorizované servisné stredisko (pozrite v servisnej knižke).</p>                                                                                                                                             |
| <p>Ako uređaj ne radi, proverite je li ispravno priključen u utičnicu i je li kabl u dobrom stanju. Vaš aparat i dalje ne radi? Obratite se ovlašćenom servisu (vidi listu u knjižici o postprodajnim uslugama).</p>                                        | <p>a a készfűléke nem működik, ellenőrizze, megfellelően van-e csatlakoztatva, és hogy jó állapotban van-e. A készülék továbbra sem működik? Ez esetben forduljon a közeli szakszervízhez (a szervizlistát ld. a szervízben).</p>                                                                                                              |
| <p>Ako uređet Vi ne radi, proverite dali je pravilno svrzan s uskrzanvaneto i dali kabl je u dobroj sstanjini. Ako uređet prodalja da ne radi. Obratite se k om autoriziran servisni centar (viz spisaka v knjižici za eksploataciju).</p>                  | <p>หากเครื่องใช้ไฟฟ้าของคุณไม่ทำงาน ตรวจสอบว่าได้เสียบปลั๊กไฟอย่างถูกต้องในสวิตช์ที่เรียบร้อย<br/>ถ้าเครื่องใช้ไฟฟ้าของคุณไม่สามารถใช้งานได้ตามปกติ<br/>โปรดติดต่อศูนย์บริการที่ได้รับบริการของ<br/>(รายชื่อศูนย์บริการจากคู่มือการใช้งานบริการหลังการขาย)</p> <p>기기가 작동하지 않을 경우, 전선선 상태를 확인하십시오. 기기가 작동하지 않습니까? 이 경우 고객센터에 문의하십시오(서비스 리스)</p> |
| <p>Kui teie seade ei tööta, veenduge, et see oleks korralikult vooluvõrku ühendatud ja et juhe oleks heas seisukorras. Teie seade ei tööta ikka? Pöörduge volitatud teenindusettevõtte poole (tutvuge nende loeteluga kasutusjuhendis).</p>                 | <p>Nếu thiết bị của bạn không hoạt động, hãy chắc chắn nó đã được kết nối đúng với nguồn điện, dây cáp tình trạng tốt. Thiết bị của bạn vẫn không hoạt động lòng lộn hệ với trung tâm dịch vụ ủy quyền sách trong cuốn sổ tay).</p>                                                                                                            |
| <p>Ja ioneer nedarbojas, pārīecinieties, ka tā ir pieslēgta tīklam un ka vads nav bojāts. Vair ierice joprojām nedarbojas? Vērsieties sertificētā servisa centrā (to saraksts pievienots).</p>                                                              | <p>如您的設備未能正常運作，請檢查插電，並檢查線路是否是正常狀態。設備依然無法運作，請聯繫授權服務商，請參閱清單中的服務商。</p>                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <p>Jeigu jūsų prietaisais neveikia, patikrinkite, ar jis tinkamai prijungtas prie sektoriaus ir ar maitinimo laidas yra tinkamos būklės. Prietaisais vis tiek neveikia? Kreipkitės į patvirtintas remonto dirbtuves (žr. sąrašą aptarnavimo knygėlėje).</p> | <p>Jika perkakas anda gagal berfungsi, pastikan anda dipalangkan dengan betul dan pastikan kuasa berada dalam keadaan yang baik. Perkakas anda masih berfungsi? Sila hubungi perkhidmatan yang diluluskan (silalah rujuk dalam buku panduan).</p>                                                                                              |